Int. Cl.:

G 08 b, 21/00 H 05 k, 5/00

## BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

DEUTSCHES **PATENTAMT** 

Deutsche Kl.:

74 a, 33

21 c, 27/05

Õ

Offenlegungsschrift 2204 801

Aktenzeichen:

P 22 04 801.7

Anmeldetag:

2. Februar 1972

Offenlegungstag: 17. August 1972

Ausstellungspriorität:

Unionspriorität

3

Datum:

Land:

3. Februar 1971

Aktenzeichen:

Frankreich 7103549

6

Bezeichnung:

Vorrichtung zum selektiven Feststellen von Rauch, Gasen oder

Aerosolen

61)

Zusatz zu:

Ausscheidung aus:

1

Anmelder:

Langeron, Roger, Neuilly (Frankreich)

Vertreter gem. § 16 PatG:

Schliebs, G., Dipl.-Ing.; Patentanwalt, 6100 Darmstadt

Als Erfinder benannt:

Erfinder ist der Anmelder

The Document DE-OS 22 04 801 discloses a method for generating smoke acrosols in a fire alarm system on the basis of ionization alarms, in which the components at risk from fire and to be protected, such as boards or cables, are treated with a smoke-generating substance which, when heated to a specific response temperature, releases visible smoke acrosols. These are then detected in a known way by ionization detectors, and an alarm is triggered.

Dipl.-Ing. G. Schliebs

**Patentanwalt** 

61 Darmstadt Claudiusweg 17A

Telefon (06151) 46753

Postscheckkonto: Frankfurt a. M. 111157

Bankverbindung: Deutsche Bank AG., Darmstadt
Telegramme: Inventron

An das Deutsche Patentamt

8000 München 2 Zweibrückenstr. 12

Ihr Zeichen

Ihr Schreiben

Mein Zeichen L 038 d Tog 1.

Betrifft .

Patentanmeldung Anmelder: Roger Langeron, NEUILLY

Vorrichtung zum selektiven Feststellen von Rauch, Gasen oder Aerosolen.

Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung zum Feststellen von Rauch, Gasen oder Aerosolen mittels eines Ionisationsdetektors.

- Es sind Vörrichtungen dieser Art bekannt, die jedoch nicht immer die Herkunft des gegebenenfalls anomalen Phänomens, das von ihnen angezeigt wird, schnell und sicher festzustellen gestatten, weil der Ionisationsdetektor lediglich eine nicht selektive, d. h. pauschale Information liefert.
- Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, eine Vorrichtung zu schaffen, die es erlaubt, eine Überwachung und selektive Feststellung zur sofortigen Lokalisierung des hierfür verantwortlichen Bauelementes vorzunehmen.
- Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß mittels einer Vorrichtung der eingangs erwähnten Art gelöst und ist gekennzeichnet durch einen Ionisationsdetektor zum gelektiven

209834/0016

Patentanwalt

Ton zu überwachend n, mit einer rauch rzeugenden Substanz behandelten Bauelementen oder Teilen abgegeben wird (werden).

In weiterer Ausgestaltung der Erfindung löst das von dem Ionisationsdetektor abgegebene Signal eine akustische Alarmeinrichtung (Klingel, Glocke, Horn usw.), optische Alarmeinrichtung (Anzeigelampe, Blinklampe usw.) o. dergl. aus.

latifacila atribu vanalu 50m m

- Die erfindungsgemäße Vorrichtung dient unter anderem zur Überwachung von elektrischen oder elektronischen Schaltschränken mit einer Verkabelung oder mit gedruckten Schaltungen, mit elektrischen oder elektronischen Bauelementen bzw. Bauteilen oder dergl.
- Die erfindungsgemäße Vorrichtung besteht aus: inem Ionisationsdetektor für Rauch, Gase oder Aerosole; einer Substanz zur Erzeugung von Rauch, Gasen oder Aerosolen; einer Alarmvorrichtung bzw. -einrichtung.
- Die Erfindung beruht prinzipiell auf der Verwendung eines Ionisationsdetektors, der jegliche Abgabe von Rauch, Gasen oder Aerosolen feststellt, deren Abgabe durch Erhitzen eines Bauteiles, einer Schaltung, einer mechanischen, elektrischen oder elektronischen Anordnung hervorgerufen wird, das (die) mit einem gemäß seinen (ihren) physikalischen oder physikochemischen Eigenschaften ausgewählten Material bestrichen oder in ihm eingebettet ist.

Diese Vorrichtung weist auf: einen Ionisationsdetekter zum Feststellung von Gasen, Rauch oder Aerosolau;

The Substance die Sur das Bostaniska oder Einbetten des The Transportan Bartolles vorrendet und jo moch den

209834/0818

30

Gegebenh it n ein s j den Probl ms ausg wählt wird, um sie für j den b sonderen Bedarfsfall anzupassen.

## Dies kann sein:

5

10

25

مردونها والمتنازية

ein Firnis, eine Paste, ein Anstrich, ein Zement, ein Email, eine Auflage bzw. Schicht, ein Papier, ein Polymer, ein Harz, ein Kunststoff, - die es bereits gibt oder die speziell mit oder ohne Einbringen von raucherzeugenden Stoffen während der Herstellung hergestellt wurden -, die nach einer Eichung ausgewählt sind, die die Auslösetemperaturen für die Abgabe des Rauches angibt.

Die aufzubringende bzw. aufzustreichende Substanz kann in flüssiger Form (Firnis, Anstrich, ....), in festem Zustand (Zement, Harz, Kunststoff, Polymer, ....), sei es zum Aufstreichen, sei es bereits vorgefertigt (als Hülle, Röhre), zur Verwendung von Widerständen oder gewöhnlicher Bauteile, in gasförmigem Zustand, wobei das Gas von einer ausgesuchten Substanz abgegeben wird, die speziell das Gas bei einer Temperaturerhöhung abgibt, vorliegen.

Die erfindungsgemäße Vorrichtung arbeitet folgendermaßen: Falls beispielsweise eine im Inneren eines Schaltschrankes angeordnete elektronische Vorrichtung geschützt werden soll, werden zuvor die Schaltungen oder wichtigsten Bestandteile bestrichen, sei es, daß sie diejenigen sind, die am leichtesten zerbrechlich sind, sei es, daß sie die Hauptschaltungen steuern, oder daß ihre Zerstörung schwerwiegende Konsequenzen hinsichtlich des Ablaufs der überwachten Vorgänge mit sich zieht.

Entsprechend dem in Abhängigkeit von dem maximalen Temperaturwert, oberhalb dessen eine irreversible Zerstörung d r Schaltung oder ihrer Bauelemente erfolgt, gewählten J# 9067 1

Fatturgrenze ein Rauch eder ein Gas frei und wird von dem im Schaltschrank untergebracht n Ionisationsdetektor unverzüglich festgestellt, der augenblicklich die direkte Alarmeinrichtung bzw. Überwachungseinrichtung für die Energieversorgung der überwachten elektronischen Anordnung auslöst.

5

15

## Patentansprüche

- Vorrichtung zum selektiven Feststellen von Rauch, Gases oder Aerosolen mittels eines Ionisationsdetektors, gekennzeichnet durch einen Ionisationsdetektor zum seloktiven Feststellen von Rauch, Gasen oder Aerosolen, der (die) von zu überwachenden, mit einer raucherzeugenden Substanz behandelten Bauelementen oder Teilen abgegeben wird (werden).
- 2. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, das das von dem Ionisationsdetektor abgegebene Signal eine akustische Alarmeinrichtung (Klingel, Glocke, Horn usw.), 10 optische Alarmeinrichtung (Anzeigelampe, Blinklampe usw.) o. dgl. auslöst.
  - 3. Vorrichtung nach Anspruch 1, gekennzeichnet durch ihre Verwendung für die Überwachung oder die Feststellung von Rauch, Gasen oder Aerosolen im Inneren von elektrischen oder elektronischen Schaltschränken mit einer Verkabelung oder mit gedruckten Schaltungen, mit elektrischen oder elektronischen Bauelementen bzw. Bauteilen o. dgl.
- 20 4. Vorrichtung nach Anspruch 3, dadurch gekennzeichnet, daß der Rauch, die Gase oder Aerosole, der (die) durch die Erhitzung von einem oder mehreren Bauelementen oder Bestandteilen freigesetzt wird (werden), unverzüglich von dem Ionisationsdetektor, der die gewählte Alarmeinrichtung auslöst, festgestellt wird (werden). 25
  - 5. Vorrichtung nach Anspruch 3 und 4, dadurch gekennzeichnet, daß Bauelemente mit einer Rauch, Gase oder Aerosol abg benden Substanz bestrichen bzw. in ihr eingebeit t

Find, worked tide Abgalos von Rauch, Gasen oder Aerosolen unt rhalb der Temperatur erfolgt, bei der das überwachte Bauelement zerstört wird, so daß ein Auslösen der Alarmeinrichtung vor seiner Zerstörung erfolgt.

- . Vorrichtung nach Anspruch 1 und 5, dadurch gekennzeichnet, daß die überwachten Bauelemente und Schaltungen nicht eingebettet sind (Gesamtfeststellung) bzw. selektiv eingebettet sind (selektive Feststellung), und zwar je nach Art der Überwachung bzw. Feststellung.
- 7. Vorrichtung nach Anspruch 1 und 5, gekennzeichnet unter . 5 anderem durch die Verwendung für die Überwachung einer jeglichen Temperaturerhöhung eines mechanischen Teiles bzw. einer Baugruppe, die mit Rauch, Gase oder Aerosole abgebenden Substanzen bestrichen oder in ihr eingebettet sind.

:5